

SÉANCE ORDINAIRE du conseil municipal tenue le lundi 5 mai 2014 à 20 h, au local de l'Âge d'or des Éboulements, sous la présidence de Monsieur Pierre Tremblay, maire et à laquelle il y avait quorum.

Présences : Diane Tremblay  
Sylvie Bolduc  
Emmanuel Deschênes  
Pierre Tremblay, conseiller  
Ruth Tremblay  
Régis Pilote

1. LECTURE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
2. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 7 AVRIL 2014
3. ADOPTION DES COMPTES
4. TRAVAUX À VENIR
5. ACQUISITION D'UNE PLAQUE VIBRANTE
6. RÉSOLUTION AUTORISANT L'UTILISATION D'APPAREILS SONORES DANS LES BLEUETIÈRES EXPLOITÉES PAR M. CONSTANT TREMBLAY DANS LE RANG ST-JOSEPH
7. FORMATION ESPACE CLOS
8. POSTE DE SECRÉTAIRE RÉCEPTIONNISTE
8. MOTION DE FÉLICITATIONS ÉLÈVES DE LA CLASSE DE 1<sup>RE</sup> ET 2<sup>E</sup> ANNÉE
9. MOTION DE FÉLICITATIONS ÉLÈVES DE LA CLASSE DE 4<sup>E</sup> ET 5<sup>E</sup> ANNÉE
10. MOTION DE FÉLICITATIONS MME GABRIELLE CADIEUX GAGNON
11. MOTION DE FÉLICITATIONS MONSIEUR JOHNNY GAUTHIER
12. DEMANDE DE DON
13. REPRÉSENTATION
14. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

#### **79-05-14 Lecture et adoption de l'ordre du jour**

Il est proposé par Régis Pilote et résolu à l'unanimité des conseillers que l'ordre du jour soit accepté.

#### **80-05-14 Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 7 avril 2014**

Il est proposé par Sylvie Bolduc et résolu à l'unanimité des conseillers que le procès-verbal de la séance ordinaire du 7 avril 2014 soit accepté.

#### **81-05-14 Approbation des comptes**

Il est proposé par Diane Tremblay et résolu à l'unanimité des conseillers que les comptes tels que décrits ci-dessous soient payés.

##### **GESTION FINANCIÈRE ET ADMINISTRATION**

BELL CANADA	207.41 \$
BELL MOBILITÉ CELL. GB: 19.44 LG: 19.44 PT19.44	58.32 \$
BOULANGERIE LAURENTIDE	80.00 \$
CHAMBRE DE COMMERCE DE CHARLEVOIX	20.00 \$
DÉPANNEUR ROBIN TREMBLAY	61.40 \$
DÉRY TÉLÉCOM	82.68 \$
ÉQUIP. DE BUREAU PORTNEUF CHAMPLAIN	160.32 \$

FQM (FORMATION POLITIQUE NATIONALE RURALITÉ)	97.73 \$
HÉLÈNE THIVIERGE km	43.20 \$
HEBDO CHARLEVOISIEN	445.87 \$
HYDRO-QUÉBEC	90.40 \$
MRC DE CHARLEVOIX	61 757.42 \$
PLANIFICATION STRATÉGIQUE	50.00 \$
POSTES CANADA	101.04 \$
PRODUITS SANITAIRES RIVE-NORD	362.23 \$
SERVICE CT RÉNOVATION	98.86 \$
SONIC	3 915.14 \$
	<b>67 632.02 \$</b>

#### **SECURITÉ PUBLIQUE**

ARÉO FEU	12 103.28 \$
BELL CANADA	198.04 \$
BELL MOBILITÉ	517.76 \$
ESSO	96.14 \$
EXTINCTEURS CHARLEVOIX	37.89 \$
FQM	12.92 \$
VITRERIE COTÉ INC.	216.82 \$
BRIGADE DES POMPIERS intervention: 880\$ garde: 2382.84	3 627.84 \$
	<b>16 810.69 \$</b>

#### **VOIRIE-TRANSPORT**

BOIVIN BERNARD	412.50 \$
BELL CANADA	198.03 \$
COMMUNICATIONS CHARLEVOIX	143.15 \$
DUFOUR LA MALBAIE	224.66 \$
ESSO	5 670.60 \$
GAÉTAN BOLDUC ET ASS.	146.02 \$
GARAGE MARTIN GAUDREULT	689.85 \$
GARAGE MÉCANIQUE DESCHENES	18.95 \$
LES JARDINS DU CENTRE	86.23 \$
HEWITT	1 127.63 \$
LOCATION GALIOT INC.	246.91 \$
PROMOTEK	4 541.51 \$
	<b>13 506.04 \$</b>

#### **ECLAIRAGE DE RUE**

HYDRO-QUÉBEC	2 040.58 \$
	<b>2 040.58 \$</b>

#### **AQUEDUC**

A. TREMBLAY ET FRÈRES LTÉE	124.03 \$
DISTRIBUTION BRUNET	1 308.16 \$
ÉLECTRICITÉ GAUTHIER	208.10 \$
GAÉTAN BOLDUC ET ASS.	1 598.73 \$
HYDRO-QUÉBEC	2 164.02 \$
MAXXAM ANALYTIQUE	277.50 \$
POSTES CANADA TEST D'EAU 2 MOIS	201.85 \$
	<b>5 882.39 \$</b>

#### **TOILETTE BELVÉDÈRE**

9078-4489 QC INC - BATTERIES EXPERT CHARL.	2 205.73 \$
CHEZ S. DUCHESNE	6 185.03 \$
	<b>8 390.76 \$</b>

#### **ASSAINISSEMENT DES EAUX**

BELL CANADA	98.33 \$
CLAUDE GAUTHIER (KM motoneige)	224.00 \$
GAÉTAN BOLDUC INC.	1 358.25 \$
MAXXAM ANALYTIQUE	110.74 \$
	<b>1 791.32 \$</b>

<u>FINANCIÈRE BANQUE NATIONALE</u>	
FINANCIÈRE BANQUE NATIONALE	3 488.80 \$
<u>LOISIRS ET CULTURE</u>	
BELL CANADA	107.56 \$
	<u>107.56 \$</u>
<u>URBANISME</u>	
MRC DE CHARLEVOIX	380.42 \$
	<u>380.42 \$</u>
<u>DONS</u>	
COMMISSION SCOLAIRE DE CHARLEVOIX (BRIGADE)	25.00 \$
LUC BOVIN	109.50 \$
VICKY AUDET	47.00 \$
	<u>181.50 \$</u>
<b>TOTAL</b>	<b>120 212.08 \$</b>

#### **82-05-14 Travaux à venir**

Il est proposé par Ruth Tremblay et résolu à l'unanimité des conseillers d'effectuer les travaux municipaux à venir à même les fonds suivants :

#### **FONDS DE VOIRIE ET FONDS GÉNÉRAL :**

- Chemin Ste-Catherine
- Correction chemin St-Hilarion
- Réparation de ponceau chemin St-Hilarion
- Réparation de ponceau chemin du Cap-aux-Oies

#### **83-05-14 Acquisition d'une plaque vibrante**

**CONSIDÉRANT** que la municipalité doit louer d'année en année une plaque vibrante pour réparer l'asphalte;

**CONSIDÉRANT** les coûts reliés à ces locations et aux besoins réguliers de la plaque;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par Régis Pilote et résolu à l'unanimité des conseillers d'acquérir une plaque vibrante Mikasa usagée chez Locations Galiot inc, au coût de 3000 \$ excluant les taxes.

#### **84-05-14 Résolution autorisant l'utilisation d'appareils sonores dans les bleuetières exploitées par M. Constant Tremblay dans le rang St-Joseph**

**CONSIDÉRANT** la demande de Monsieur Constant Tremblay afin d'utiliser un appareil sonore dans les bleuetières qu'il exploite dans le rang St-Joseph sur le lot 362-P, 363-P, 669-P, 670-P, 671-P et 694-P;

**CONSIDÉRANT** que l'utilisation d'un tel appareil permet d'éloigner les prédateurs et protéger sa récolte;

**CONSIDÉRANT** l'emplacement du site et le genre d'appareil utilisé;

**CONSIDÉRANT** les demandes de citoyens à l'effet de modifier la programmation nocturne pour éviter les sons trop agressifs et d'en diminuer le volume pendant la nuit;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par Pierre Tremblay et résolu à l'unanimité des conseillers,

**QUE** Monsieur Constant Tremblay soit autorisé à utiliser un appareil sonore dans sa bleuetière selon les conditions ci-dessus mentionnées et ce, pour la période du 15 juillet au 15 septembre 2014.

#### **85-05-14 Formation espace clos**

Il est proposé par Sylvie Bolduc et résolu à l'unanimité des conseillers que Patrick Bouchard assiste à la formation espace clos qui aura lieu à Petite-Rivière-Saint-François les 4 et 5 juin prochains, au coût approximatif de 198 \$.

#### **86-05-14 Poste de secrétaire-réceptionniste**

Il est proposé par Diane Tremblay et résolu à l'unanimité des conseillers de procéder à l'engagement d'une secrétaire-réceptionniste à raison de trois jours par semaine jusqu'à la fin du mois de décembre et d'affecter la dépense à même le surplus accumulé de la municipalité.

#### **87-05-14 Motion de félicitations élèves de la classe de 1<sup>re</sup> et 2<sup>e</sup> année**

**CONSIDÉRANT** que la 16<sup>e</sup> édition du Concours québécois en entrepreneuriat de la MRC de Charlevoix qui a eue lieu au Domaine Forget le 10 avril 2014 a permis de reconnaître les différents créateurs d'entreprises et entrepreneurs étudiants de la région.

**EN CONSÉQUENCE**, au nom du conseil municipal et de la population des Éboulements, Emmanuel Deschênes, conseiller, présente une motion de félicitations aux élèves de 1<sup>re</sup> et 2<sup>e</sup> année de l'école Léonce Boivin pour s'être mérités le prix en entrepreneuriat étudiant, intitulé projet Sac à Images lequel a pour but de transporter des sacs pour les livres de bibliothèque.

#### **88-05-14 Motion de félicitations élèves de la classe de 4<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> année**

**CONSIDÉRANT** que la 16<sup>e</sup> édition du Concours québécois en entrepreneuriat de la MRC de Charlevoix qui a eue lieu au Domaine Forget le 10 avril 2014 a permis de reconnaître les différents créateurs d'entreprises et entrepreneurs étudiants de la région.

**EN CONSÉQUENCE**, au nom du conseil municipal et de la population des Éboulements, Emmanuel Deschênes, conseiller, présente une motion de félicitations aux élèves de 4<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> année de l'école Léonce Boivin pour s'être mérités le prix en entrepreneuriat étudiant, pour le projet « *Le théâtre, notre passion : La quête d'Ophalie* ».

### **89-05-14 Motion de félicitations Mme Gabrielle Cadieux-Gagnon**

**CONSIDÉRANT** que la 16<sup>e</sup> édition du Concours québécois en entrepreneuriat de la MRC de Charlevoix qui a eue lieu au Domaine Forget le 10 avril 2014 a permis de reconnaître les différents créateurs d'entreprises et entrepreneurs étudiants de la région.

**EN CONSÉQUENCE**, au nom du conseil municipal et de la population des Éboulements, Sylvie Bolduc, conseillère, présente une motion de félicitations à Mme Gabrielle Cadieux-Gagnon pour le prix obtenu dans la catégorie Commerce pour son projet de *Resto-Boutique La Table*.

### **90-05-14 Motion de félicitations Monsieur Johnny Gauthier**

**CONSIDÉRANT QUE** la Médaille d'or du Gouverneur général a été décernée à Johnny Gauthier pour sa moyenne générale de 98 % obtenue dans le cadre de sa maîtrise en Gestion des organisations, aussi appelée Administration, à l'Université du Québec à Chicoutimi;

**CONSIDÉRANT QUE** Johnny avait reçu la Médaille d'argent en 2013 pour ses trois ans de baccalauréat;

**CONSIDÉRANT QUE** les probabilités de recevoir ces deux médailles sont très minces puisqu'il faut obtenir les meilleurs résultats dans tous les programmes de baccalauréat et dans tous les programmes de maîtrise de l'UQAC;

**CONSIDÉRANT QUE** Johnny Gauthier fait partie de la minorité d'étudiants du Québec, soit environ une dizaine, qui se sont vus décerner 2 médailles académiques du Gouverneur général;

**EN CONSÉQUENCE**, au nom du conseil municipal et de la population des Éboulements, Emmanuel Deschênes, conseiller, présente une motion de félicitations à Johnny Gauthier pour s'être vu décerné la médaille d'or du Gouverneur général le 30 avril dernier pour sa maîtrise en Gestion des organisations à l'Université du Québec à Chicoutimi.

### **91-05-14 Demande de don**

Il est proposé par Ruth Tremblay et résolu à l'unanimité des conseillers, d'accorder un don de 50\$ dans le cadre de la « Collation des Grades » des élèves du 5<sup>e</sup> secondaire du Centre éducatif St-Aubin qui aura lieu le 19 juin prochain.

### **Représentation**

Le maire et les conseillers informent l'assemblée des différentes représentations effectuées au cours des dernières semaines dans leurs dossiers respectifs.

### Certificat de crédit

Je soussignée Linda, directrice générale, certifie que la municipalité des Éboulements dispose de crédits suffisants pour pourvoir au paiement de toutes les dépenses ci-dessus mentionnées.

Linda Gauthier, directrice générale

### 92-05-14 Levée de l'assemblée

Il est proposé par le conseiller Pierre Tremblay et résolu à l'unanimité des conseillers que l'assemblée soit levée à 21 h, les points à l'ordre du jour ayant été traités.

\_\_\_\_\_  
Pierre Tremblay  
Maire

\_\_\_\_\_  
Linda Gauthier  
Directrice générale

<b><u>CORRESPONDANCE –AVRIL 2014</u></b>	
MTQ	<ul style="list-style-type: none"><li>• Accusé-réception de notre résolution concernant la zone scolaire</li></ul>
COALITION AVENIR QUÉBEC	<ul style="list-style-type: none"><li>• Accusé réception de la résolution concernant la signature de l'entente en partenariat fiscal</li></ul>
MRC	<ul style="list-style-type: none"><li>• Plan d'action en loisirs</li><li>• Copie conforme du règlement #148-14, ayant pour objet d'amender le schéma d'aménagement dans le but d'introduire une dérogation en zone inondable permettant l'implantation d'une passerelle pour sentier récréatif traversant la rivière du Gouffre à Saint-Urbain ainsi que la résolution par laquelle le règlement a été adopté par le conseil des maires, lors de la séance ordinaire du 9 avril dernier.</li></ul>
CLD DE LA MRC DE CHARLEVOIX	Rapport annuel
MAMOT	<ul style="list-style-type: none"><li>• Copie de l'avis gouvernemental transmis le 26 février 2014 à la MRC de Charlevoix par le sous-ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire, monsieur Sylvain Boucher concernant le dépôt du schéma d'aménagement</li><li>• Accusé réception de notre Code d'éthique et de déontologie des élus</li></ul>
FONDATION HOPITAL DE BAIE-ST-PAUL	Remerciement pour le don à la randonnée DI-TED